Thinking of you

Electrolux

MANUAL DE INSTRUCCIONES / *INSTRUCTIONS MANUAL*
REFRIGERADOR DE VITRINA / *SHOWCASE REFRIGERATOR*

MODELOS/*MODELS:*

EUC216NDHW / EUC246NDHW

EUC276NDHW / EUC326NDHW

EFU323NEKW / ERHW325NSJW

ERHW405NSKW / EFU623NEKW

EUC626NDHW / ERHW625NSKW

Lea todas las instrucciones antes de utilizar el aparato y guardelas para futuras referencias.

Read all instructions prior to using appliance and keep this manual for future reference.

120507A
F0(22-26,44)EM_BILING

Bienvenido al mundo del manejo simple y sin preocupaciones

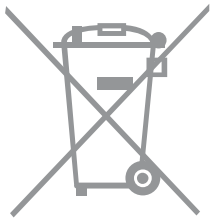
ESP

Gracias por elegir Electrolux como marca para su refrigerador de vitrina.
Los refrigeradores de vitrina Electrolux han sido concebidos bajo altísimos estándares técnicos. Poseen características especiales desarrolladas para ofrecer aun más comodidad al usuario.
Para que usted pueda disfrutar todos los recursos que su nuevo refrigerador de vitrina ofrece, Electrolux creó este manual. Con orientaciones simples y prácticas usted conocerá sus funciones y aprenderá la manera de operar este aparato de modo adecuado y seguro.

Lea las instrucciones sobre instalación y operación antes de utilizar su refrigerador de vitrina y guárdelas en un lugar seguro para futuras consultas.
Electrolux una vez más fabrica lo mejor en lo que se refiere a electrodomésticos.

Consejos ambientales

El material del empaque es reciclable. Procure separar plásticos, espuma flex, papel y cartón y enviarlos a las compañias de reciclaje.
De acuerdo con la directriz de la RAEE (Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos), en inglés WEEE (Waste of Electrical and Electronic Equipment), se debe colectar y disponer de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos separadamente. Si futuramente usted necesita desechar este electrodoméstico, NO lo haga echándolo con el resto de la basura doméstica. Sírvase enviar el aparato a los puntos de colecta de RAEE donde los haya disponibles.



Índice

Precauciones de seguridad.....03
Descripción del producto.....05
Instalación.....06
Instrucciones de Uso.....09
Limpieza y mantenimiento.....11
Solución de problemas.....13
Informaciones técnicas.....27

ESP

El refrigerador de vitrina que usted ha comprado puede ser ligeramente diferente de la que se muestra en las figuras de este manual, la forma en general deberá ser la misma. Lea la información referente a su operación.
El refrigerador de vitrina que usted ha comprado puede tener un enchufe diferente del que se muestra en las figuras de este manual, siendo que el que viene en el producto cumple la especificación eléctrica de su país.

Precauciones de seguridad

ESP

Para los niños

Evite accidentes. Después de desempacar el refrigerador, mantenga el material de empaque fuera del alcance, especialmente de niños.

No permita que el refrigerador sea manipulado por niños aunque el mismo se encuentre desconectado.

Para el usuario y instalador

Desconecte el refrigerador antes de hacer limpieza o mantenimiento.

No deje el refrigerador sin funcionar durante mucho tiempo. Si necesita hacerlo, límpielo, abra las puertas y déjelo así. Es recomendable que encienda varias veces el refrigerador durante el tiempo que no lo use normalmente.

Lo siguiente no debe ser colocado sobre el refrigerador: objetos inestables o pesados, aparatos que produzcan calor como reguladores.

Nunca tire del cable para desenchufar el refrigerador. Utilice el enchufe.

No apriete, no doble ni ate el cable eléctrico. No altere el enchufe de su refrigerador.

Si su cordón de alimentación se daña, este deberá ser reemplazado por un técnico especializado, ya sea del fabricante o del distribuidor.

No almacene medicamentos, productos tóxicos o químicos en su refrigerador. Estos pueden contaminar los alimentos.

Productos en aerosol inflamable, combustible (gas para encendedores, aceite de banana, alcohol, gasolina, propano, etc.) o productos con el símbolo de una llama pequeña, no deben ser almacenados en refrigeradores o congeladores, tampoco se deben acercar al refrigerador, pues pueden provocar explosiones.

Jamás se apoye en la puerta del refrigerador, puede ocurrir el desajuste de las bisagras provocando el escape del frío y consecuentemente el mal desempeño del refrigerador.

No salpique agua sobre o a los lados de su refrigerador, pues el hacerlo podría provocar un mal funcionamiento o descargas eléctricas y las partes metálicas del refrigerador podrían oxidarse.

Para evitar riesgos de incendio, jamás deje velas encendidas sobre el refrigerador.

En caso de una fuga del gas, no desenchufe o enchufe su refrigerador, ni toque el refrigerador hasta que la válvula de gas haya sido cerrada y el aire de la habitación haya sido reciclado. Si usa el termostato de inmediato, pueden producirse chispas y provocar un incendio.

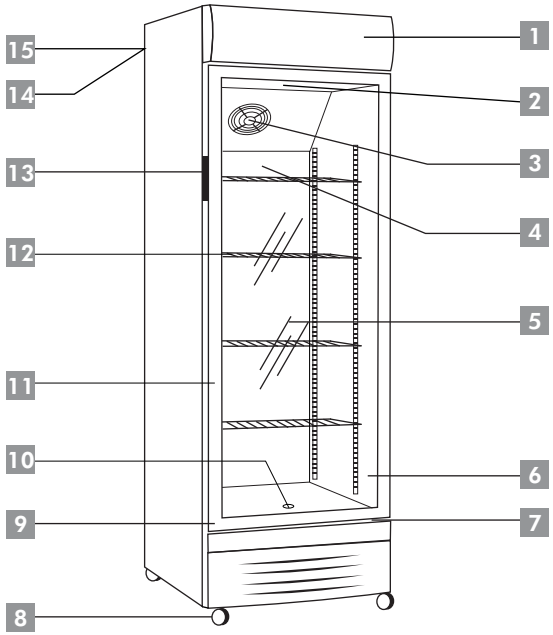
Cuando traslade el refrigerador, no debe inclinarlo a más de 45º.

Manténgalo el cordón de alimentación alejado del compresor ya que la temperatura del mismo se eleva durante su funcionamiento pudiendo dañar el aislante del cable y provocar un cortocircuito.

ESP

Descripición del producto

ESP



Nombres de las partes

1. Lámpara superior
2. Luz interior
3. Ventilador
4. Evaporador
5. Vidrio
6. Luz vertical
7. Orificio de aire caliente
8. Tornillo de la pata y rueda
09. Base de la puerta
10. Agujero para drenaje de agua
11. Puerta
12. Estante
13. Manija
14. Interruptor de luz
15. Termostato

NOTA: Dadas las constantes mejoras en nuestros productos, su refrigerador de vitrina puede tener algunas diferencias con respecto a la descripción de este manual, sin embargo, las funciones y métodos de operación continuan siendo los mismos.

Instalación

ESP

Remover la embalaje

Cuando se instale o utilice el refrigerador de vitrina, se debe retirar todo el embalaje (incluyendo la placa y la espuma plásticas).

Eligir el area

Elija un lugar que esté cerca de un tomacorriente con conexión a tierra. No utilice un cordón de extensión ni un adaptador.

Instale el refrigerador de vitrina en una area ventilada, lejos de la incidencia directa de rayos solares y distante de fuentes de calor tales como hornos, hornillas o productos inflamables y de areas donde se utilice agua con frecuencia.

Se debe dejar un espacio mínimo de 10 cm entre la pared del gabinete y las paredes circundantes para permitir la circulación del aire.

Nivelar su refrigerador

Instale su refrigerador de vitrina en una superficie completamente nivelada y sólida.

El nivelado deberá ser ejecutado con la puerta del refrigerador de vitrina cerrada.

Con un nivel de burbuja, verifique si el refrigerador se encuentra nivelado y con las 4 patas firmemente apoyadas en el suelo. Utilice el tornillo de la pata para nivelar el aparato.

El nivelado evita movimientos, vibraciones, y problemas con el refrigerador.

ESP

Instalación eléctrica

Antes de prender el refrigerador de vitrina, verifique si el voltaje del tomacorriente en el que el refrigerador de vitrina se encuentra conectado, es igual al voltaje indicado en la etiqueta localizada próxima del enchufe (en el cable eléctrico) o en la etiqueta de identificación del refrigerador de vitrina.

Vigile que el refrigerador de vitrina no quede apoyado sobre el cable eléctrico.

Conecte el refrigerador de vitrina en un tomacorriente exclusivo. No utilice alargadores ni conector tipo Triple.

Para su seguridad, solicite a un electricista de confianza que verifique las condiciones de la red eléctrica del area donde será instalado el refrigerador de vitrina.

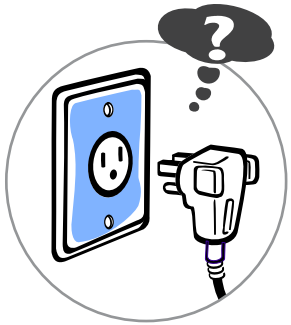
Consulte los códigos eléctricos de su pais para mayor seguridad.

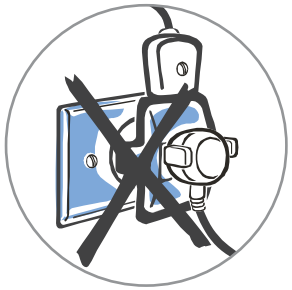
En caso de que el voltaje provisto por la empresa de suministro de electricidad no cumpla con este requisito, use un regulador de voltaje automático seguro.

Conecte la energía eléctrica para verificar el funcionamiento del refrigerador antes de usarlo. El refrigerador puede usarse cuando la temperatura se reduce de manera notoria después de 30 minutos.

Cable tierra

El cordón de suministro de energía eléctrica tiene un enchufe de conexión a tierra con clavija tripolar para su seguridad personal. Debe ser conectado a un tomacorriente complementario con conexión a tierra, de 3 entradas, conectado a tierra de acuerdo al código de energía eléctrica nacional y a los códigos y reglamentos locales.

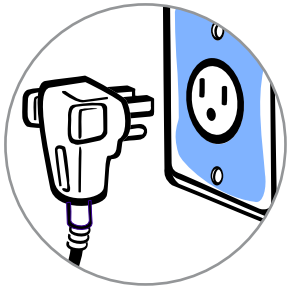




No quite el terminal de contacto a tierra, no utilice adaptador para 2 teminales y nunca conecte en el cuadro de informacion técnica. Utilice el cable suministrado con el equipo (no lo cambie).

Si el cable tomacorriente presenta algun daño, deberá de ser reemplazado inmediatamente por personal especializado.

El cable a tierra no debe conectarse a la tubería de calefacción ni a la tubería de gas.



⚠

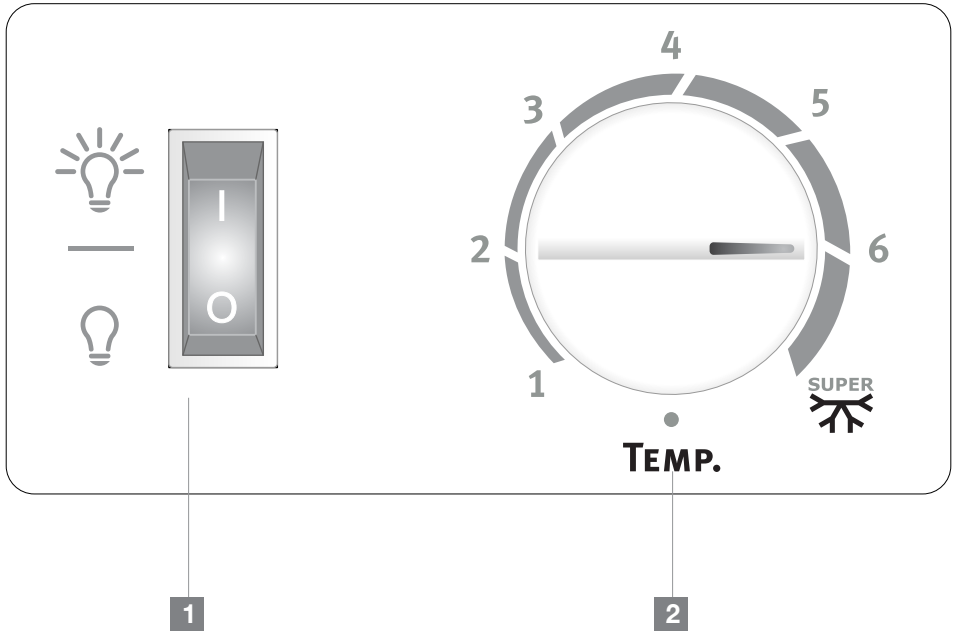
Para su seguridad, su instalación debe ser prevista de conductor de tierra. De no ser así, realice adecuación con personal especializado.

ESP

Instrucciones de uso

ESP

Panel de control



1 Para encender la lámpara superior y la luz interior del refrigerador de vitrina presione el interruptor (switch) con el simbolo de la bombilla encendida ( ).
Para apagar la lámpara superior y la luz interior presione el interruptor (switch) con el simbolo que muestra la bombilla apagada ( ).

2 El selector de temperatura puede ir de 1 hasta SUPER. Recomendamos manternerlo en la posición 5. “1” és la posición de frío menos intenso y SUPER és la posición de frío más intenso.

⚠

Los números del termostato sólo indican el nivel de temperatura, de elevada a baja. No indican ninguna temperatura específica.

ESP

Transporte
Al transportar el refrigerador de vitrina, el ángulo entre el cuerpo del compartimento y el piso no debe ser menor de 45º y nunca se debe poner el refrigerador de vitrina invertido.

Precauciones
No use ninguna parte externa como punto de carga, como por ejemplo la puerta.
Instale el refrigerador de vitrina en un lugar seco para evitar la oxidación del cuerpo del compartimento, lo que podría afectar el aislamiento eléctrico.
En caso de que el cable de alimentación o el enchufe sufran daños, solicite a un técnico de mantenimiento que lo cambie. No lo haga usted mismo. Tome el enchufe cuidadosamente al insertarlo o retirarlo de la toma eléctrica; no tire del cable.
Ajuste el selector de acuerdo con la temperatura real de la habitación y la cantidad de alimentos almacenados.
La comida caliente debe guardarse sólo después de haberse enfriado totalmente.
Si se necesita interrumpir el suministro de energía, espere por lo menos 5 minutos antes de enchufar nuevamente el aparato para evitar dañar el compresor.
Embale los alimentos en bolsas plásticas para evitar que los sabores se mezclen y para evitar la congelación. Nunca ponga productos inflamables, explosivos ni líquidos corrosivos o gas en el refrigerador de vitrina y mantenga estos productos alejados del aparato

Limpieza y mantenimiento

ESP

1. No abra la puerta con mucha frecuencia ni la deje abierta demasiado tiempo para ahorrar energía.
2. Nunca deje objetos pesados o calientes en el panel superior o en el refrigerador de vitrina para evitar deformarlo.
3. Corte el suministro de energía antes de realizar la limpieza.
4. Para limpiar el refrigerador de vitrina, use un paño suave húmedo con un poco de detergente suave. Después de la limpieza, séquelo con un paño. Nunca use cualquier tipo de detergente ni agua caliente.
5. Use agua tibia para limpiar manchas de jugo de fruta en el burlete magnético para mantener su elasticidad.
6. El refrigerador de vitrina no debe permanecer sin utilizarse durante un período prolongado. Si desea dejar de utilizar el refrigerador de vitrina, primero desconecte el suministro de energía principal. Después, limpie el interior y deje la puerta abierta de 2 a 3 días para que se seque.

ATENCIÓN

1. Los niños pequeños y las personas con problemas no deben utilizar el artefacto sin supervisión.
2. Se debe supervisar a los niños pequeños para asegurarse de que no jueguen con el artefacto.
3. Tenemos una política de mejora continua de nuestros productos y nos reservamos el derecho a cambiar los materiales y las especificaciones sin previo aviso. Para confirmar los parámetros específicos, consulte la etiqueta de clasificación del producto.

ESP

Los siguientes fenómenos son normales:

1. Cuando el refrigerante circula se escuchará un sonido de agua en movimiento.
2. Cuando la humedad ambiente es demasiado elevada, habrá gotas de condensación en la superficie del refrigerador de vitrina.
3. Mientras funciona, el condensador y el compresor estarán calientes.

Uso de las ruedas y los tornillos de las patas

Puede usar los frenos de las ruedas y/o los tornillos de las patas para impedir el movimiento del refrigerador de vitrina.

Recuerde levantar el freno y/o girar los tornillos de las patas hacia la derecha al mover el refrigerador de vitrina.

Sustitución de la luz interna superior

1. Apague el refrigerador de vitrina y corte el suministro de electricidad.
2. Retire el perno de la placa superior con un destornillador.
3. Retire la placa superior.
4. Retire la lámpara quemada.
5. Sustituya la lámpara por una nueva del mismo tipo.
6. Encienda el refrigerador de vitrina y verifique si la lámpara reemplazada funciona adecuadamente.
7. Atornille la placa superior.

Sustitución de la luz vertical interna

1. Apague el refrigerador de vitrina y corte el suministro de electricidad.
2. Retire la placa de protección.
3. Desatornille la caja de conexiones y el tornillo.
4. Retire la lámpara quemada hacia arriba cuidadosamente.
5. Sustituya la lámpara (ver imagen).
6. Fije la lámpara, atornille la caja de conexiones y el perno.
7. Encienda el refrigerador de vitrina y verifique si la lámpara reemplazada funciona adecuadamente.
8. Fije la placa de protección.

Solución de problemas

ESP

Caso su refrigerador presente algún problema de funcionamiento, verifique las probables causas y correcciones.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUCIÓN
No esfría	El enchufe no está conectado adecuadamente en la toma eléctrica. El protector o el fusible interrumpieron el suministro de energía.	Inserte bien el enchufe. Cambie el fusible.
Mucho ruido	La base donde está ubicado el refrigerador de vitrina no es lo suficientemente sólida o la unidad está inclinada. Las ruedas no tocan bien el suelo. El gabinete está demasiado cerca de la pared. Hay otros objetos en contacto directo con la unidad.	Monte la unidad sobre una placa de madera. Ajuste los tornillos de las ruedas. Mantenga una cierta distancia de las paredes. Aleje los objetos.
Hay olor dentro de la unidad	La salida de aire frío se encuentra bloqueada. Hay alimentos con olor fuerte sin embalaje.	Retire los alimentos que se encuentran cerca de la salida de aire. Embale bien la comida.
El compresor no se detiene	La temperatura de los alimentos es demasiado elevada o hay demasiada comida dentro del refrigerador de vitrina. La puerta se abre con demasiada frecuencia o no está bien cerrada. La unidad está expuesta a los rayos solares de forma directa o está demasiado cerca de una fuente de calor. La ventilación es inadecuada.	Ponga los alimentos después de que se hayan enfriado o reduzca la cantidad. Cierre correctamente la puerta. Mantenga la unidad alejada de las fuentes de calor. Deje espacio para ventilación.

⚠

Si las medidas susodichas no solucionan el problema, por favor entre en contacto con un centro de servicios de mantenimiento lo más pronto posible.

Welcome to the world of simple handling and no worries.

ENG

Thank you for choosing Electrolux.

This manual contains all the information you will need to safely and correctly use your freezer.

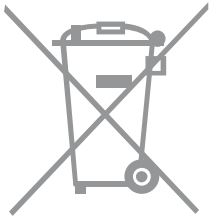
Please read all the instructions prior to using the appliance, and keep this manual in a secure place for future reference.

Do not remove the attached adhesive identification label containing code, model number, manufacturer and other information from the freezer. This label will be used by the Electrolux authorized service representative in the event that your freezer needs servicing.

Environmental advices

The packing material for this product is reciclable. To dispose of the freezer it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.

For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



Contents

Security.....16
Product description.....18
Installation.....19
Usage instructions.....22
Care & cleaning.....24
Troubleshooting.....26
Technical informations.....27

ENG

The showcase refrigerator that you have bought may be slightly diferent from the one illustrated in this manual. Please refer to the information related to the model you have.

This refrigerator is for domestic use only. It is not reccomended for commercial or industrial use.

The refrigerator you have may carry a diferent plug than the one illustrated in this manual. The plug that comes with the product follows the electrical

Security

For children

Avoid accidents. After unpacking the freezer, keep packaging materials out of reach, especially from children. Do not allow children to handle the freezer, even when it is disconnected.

Destroy carton, plastic bags, and any exterior wrapping material immediately after the freezer is unpacked. Children should never use these items to play. Cartons covered with rugs, bedspreads, plastic sheets or stretch wrap may become airtight chambers, and can quickly cause suffocation.

Remove all staples from the carton. Staples can cause severe cuts, and destroy finishes if they come in contact with other appliances or furniture.

An empty, discarded ice box, or freezer is a very dangerous attraction to children.

For the user / installer

Disconnect the freezer before cleaning or doing maintenance.

Never unplug the freezer by pulling on the power cord. Use the plug.

Don´t put the power cord into the water.

Do not bend, twist or tie the power cable.

Keep the cord away from the compressor, as the compressor heats up when it is operating, and may damage the cord, which could cause a short circuit.

ENG

ENG

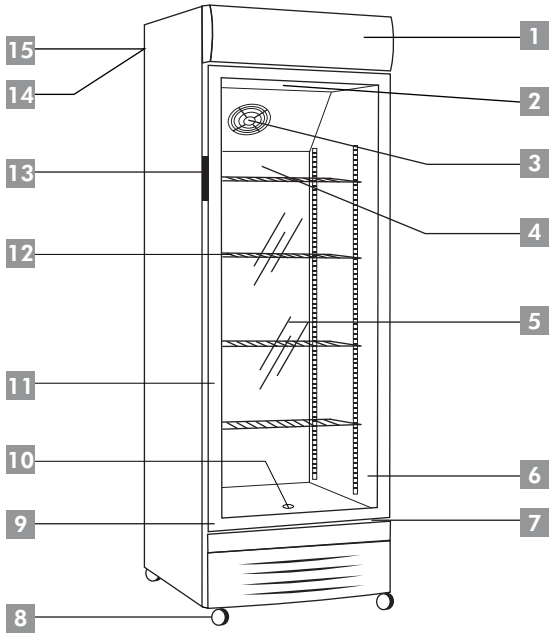
The electric cord should be serviced only by qualified service personnel. Contact nearest authorized service facility for examination, repair, or adjustment.

Flammable aerosols and combustible products (gas for lighters, banana oil, alcohol, gasoline, propane, etc.) or products that bear a small flame symbol should not be stored in freezers, do not even come close to the freezer, as they may cause explosions.

Do not place your freezer outdoors. Do not use your freezer near water, e.g. next to a sink, in a wet cellar ou near a swimming pool, or other similar location.

To avoid the risk of fire, never place lit candles on top of the freezer.

Product description



ENG

Name of parts

1 Top lamp
2 Inner light
3 Fan
4 Evaporator
5 Glass
6 Vertical light
7 Heat air hole
8 Foot screw and wheel
09 Door pad
10 Water draining hole
11 Door
12 Shelf
13 Handle
14 Light switch
15 Thermostat

Note: Due to the constant improvements in our products, the product you have purchased might be different from the product description in this manual, none the less; the functions and mode of operations will be the same.

Installation

ENG

Unpacking

When the refrigerator is installed or in use, all packaging material should be dispose of properly.

Choosing the location

Place the refrigerator close to a grounded outlet. Do not use any adaptor or extension.

Install the refrigerator in a well-ventilated area, away from direct sunlight and from heat sources, such as ovens and burners, from inflammable materials, and from areas where water is frequently used, such as sinks. The minimum distance of the freezer all around should be 10cm from walls or any objects.

Leveling the refrigerator

Install the refrigerator on a completely level and solid surface. The door must be closed when leveling the refrigerator

Use a level with glass-enclosed bubble to verify whether the refrigerator is properly leveled, with the four feet firmly on the floor.

If the refrigerator needs to be adjusted, carefully lean it and turn the front adjustable leveling feet until it is firmly installed.

Proper leveling prevents movement, vibration and other problems.

Do not substitute the original refrigerator legs.

ENG

Wait at least 2 hours before plugging the refrigerator in this will prevent operating problems.

Electrical installation

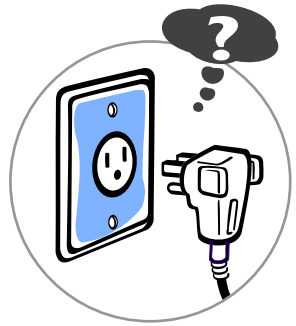
Before turning on the refrigerator, check to see if the voltage of the outlet to be used is the same as that indicated on the tag located close to the plug (along the power cord) or on the refrigerator's identification label.

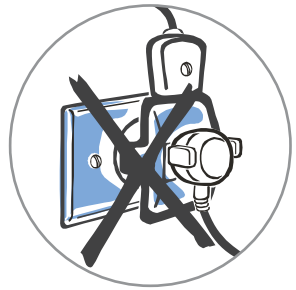
Check to see that the refrigerator's plug is not connected on top of the power cord.

Connect the refrigerator to its own outlet. Do not use an extension cord or adaptor plug.

For your safety, ask an electrician to verify the condition of the electric wiring in the area where the refrigerator will be installed.

The wires leading to the outlet into which the refrigerator will be plugged should be made of copper and be at least 2,5 mm^2 wide. For greater safety, consult the legislation on electrical installations in your country.



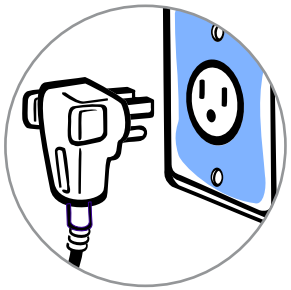


Grounding

The power cord has a three-pronged grounded plug for your personal safety. It must be connected to a grounding type wall receptacle, in accordance with

ENG

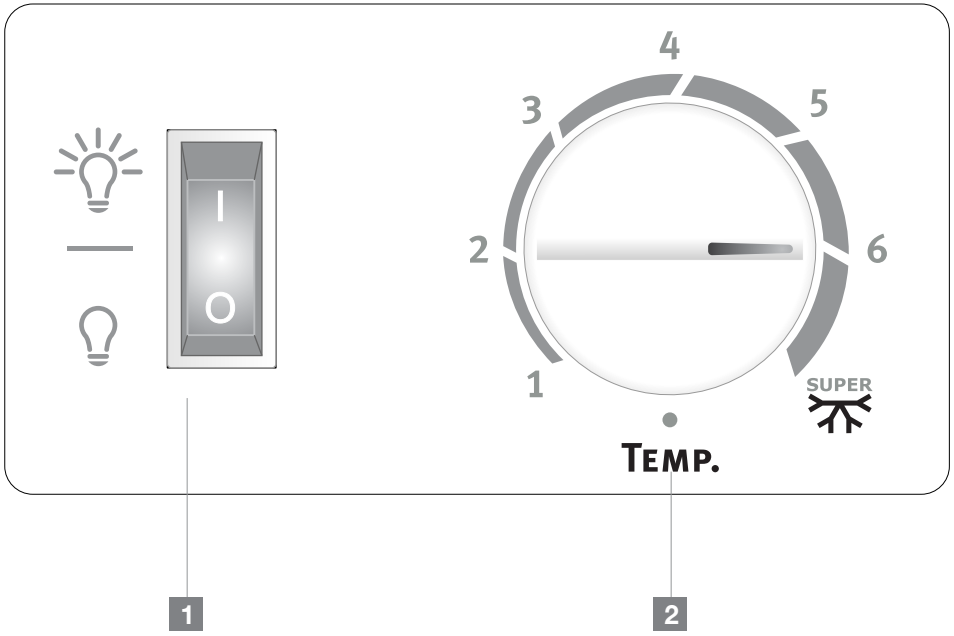
the legislation governing electric installations in your country, as well as any local regulations. Do not remove the grounding prong, do not use a two pronged adaptor, and never make a connection to the schematic. Use the cord supplied with the equipment (do not change it). If the cord is damaged, it must be immediately replaced by specialized personnel.



For your safety, installation must be grounded. If it is not grounded, it must be adapted for this by specialized personnel.

Usage instructions

Control panel



1 To turn on the top lamp and the inner light press the switch with the symbol of the light bulb on (☼)
To turn off, press the switch with the light bulb off symbol (♀).

2 The control dial range is from 1 to SUPER . We recommend position 5 as the ideal position. 1 is the least cold, and SUPER is the coldest position.

The numbers in the thermostat only indicate a certain level of temperature from high to low. It does not indicate a specific temperature.

ENG

ENG

Moving

While moving the refrigerator, make sure that the angle between the compartment body and the floor should not be less than 45° and never put the freezer upside down. Secure and move the appliance to prevent damage in the compressor.

Cautions

Do not use any external refrigerator part as a loading deck, for example the door. Install the showcase refrigerator in a dry place to prevent rust on the frame which may affect the electrical insulation. In the event that the power cord or the plug are damage, call a qualify service technician to make the proper changes. DO NOT TRY TO DO IT YOURSELF. Disconnect by pulling the plug from the outlet, do not disconnect by pulling cable.

Adjust the control dial to match the room temperature and the food store inside the refrigerator. Hot food should only be stored when is at room temperature. If you need to interrupt electrical power, wait at least 5 minutes before plugging again in order to prevent damages to the compressor.

All food should be packed in plastic bags in order to prevent the taste from transferring and prevent freezing. Never place flammables, explosives, nor corrosive liquids or gas in the showcase refrigerator and keep these products away from the appliance.

Care & cleaning

1. In order to save energy, freezer door should be kept close at all times.
2. Never leave heavy or hot objects in the panel and freezer in order to prevent dents or damages.
3. Before cleaning, unplug the freezer. Power light should be off.
4. To clean the freezer, use a soft wet cloth with a small quantity of a soft detergent. After cleaning, dry with a cloth. Never use any kind of detergent or hot water.
5. Use warm water to clean stains in the magnetic seal to help keep its elasticity.
6. Freezer should not remain unused for long periods of time. If the freezer will not be used for several months, first unplug the power cord then clean the inside and leave the door open for 2 to 3 days.

ATTENTION

1. Children or persons with mental disabilities should not use this appliance without supervision.
2. Children should be supervised whenever close to the appliance.
3. Due to our constants improvements, we reserve the right to change any material and the specifications without any previous notice. To confirm the parameters, check the nameplate for the classification of the product.

ENG

ENG

Normal issues

1. There will be sound of flowing water when the refrigerant is running.
2. When humidity is high, the surface of the freezer appears frozen. Clean with a soft cloth. This is normal and it does not indicate any issues or problems.
3. When the freezer is working, the compressor is too hot. This is normal, do not touch the compressor.

Use of wheels and foot screws

You can use the brakes on the wheels and/or the foot to stop the showcase from moving. Remember to lift the brake and/or turn foot screws clockwise when moving the showcase.

Replacement for internal upper light

1. Turn off the showcase, cut off the electricity.
2. Take out the trip bolt on the top board with screwdriver.
3. Take away the top board.
4. Take off the broken light.
5. Replace the light with the new one with same specification.
6. Turn on the showcase, check if the replaced light works properly.
7. Screw the top board.

Replacement for internal vertical light

1. Turn off the showcase, cut off the electricity.
2. Take out the protected board.
3. Unscrew the wire box and the trip bolt.
4. Take off the broken light upwards slightly.
5. Replace the light.
6. Fix the light, screw the wire box and the trip bolt.
7. Turn on the showcase, check if the replaced light works properly.
8. Fix the protected board.

Troubleshooting

In case your freezer is presenting any operating problems, check the probable causes in the table below. You can solve common problems easily.

ENG

PROBLEM	CAUSE	SOLUTION
Not cooling.	Power outage.	Connect the power cord correctly to the outlet or change the fuse.
	The power cord is not plug correctly.	
	Fuse broke off.	
Smells inside the unit.	Cool air exit is blocked.	Do not place any food near exit.
	Food with strong smell is not properly packed.	Pack the food in plastic bag to prevent any strong smell from coming out.
Too much noise.	Unit is inclining or the base is too soft.	Mount wood at the bottom.
	The wheels are not completely touching the floor.	Adjust the wheel screw.
	The cabinet is too close to the wall.	Keep a certain distance from the wall.
	There are other objects directly touching the unit.	Take the objects away.
Freezer does not stop operating.	The food too warm or hot and there is too much food inside.	Wait for food to cool down, after cooling place the food inside and reduce the quantity.
	Door is open too frequently or door is not closed properly.	Close door tightly.
	Refrigerator is directly under sunlight or too close to heat source.	Keep as far as you can from heat sources.
	Not enough ventilation.	Keep the minimum specification for ventilation.

If the operation does not improve, contact the Electrolux Authorized Service.

Informaciones técnicas / *Technical informations*

ESP

ENG

Las especificaciones técnicas pueden alterarse sin aviso, debido a las mejoras en los productos. / Technical specifications may change without prior notice due to product improvements.

	EUC216NDHW	EUC246NDHW
Dimensiones (A x P x H) / *Dimensions (W x H x D)*	540 x 1560 x 570 mm	540 x 1700 x 570 mm
Volumen total neto / *Total net capacity*	208 L	238 L
Peso neto / *Net weight*	58 kg	62 kg
Tensión nominal / *Voltage*	120V	120V
Frecuencia nominal / *Frequency*	60Hz	60Hz
Potencia total de entrada / *Total input power*	220 W	220 W
Corriente nominal / *Rated current*	2,25 A	2,25 A
Nivel de climatización / *Climate class*	ST	ST
Protección eléctrica / *Electrical class*	I	I
Carga refrigerante / *Refrigerant*	R134a, 115g	R134a, 115g

	EUC276NDHW	EUC326NDHW
Dimensiones (A x P x H) / *Dimensions (W x H x D)*	595 x 1754 x 580 mm	595 x 1944 x 580 mm
Volumen total neto / *Total net capacity*	268 L	318 L (11 cu.ft)
Peso neto / *Net weight*	70 kg	75 kg
Tensión nominal / *Voltage*	120V	120V
Frecuencia nominal / *Frequency*	60Hz	60Hz
Potencia total de entrada / *Total input power*	270 W	320 W
Corriente nominal / *Rated current*	2,75 A	3,3 A
Nivel de climatización / *Climate class*	ST	ST
Protección eléctrica / *Electrical class*	I	I
Carga refrigerante / *Refrigerant*	R134a, 135g	R134a, 135g

ESP

ENG

	EFU323NEKW	ERHW325NSJW
Dimensiones (A x P x H) / *Dimensions (W x H x D)*	595 x 1944 x 580 mm	595 x 1944 x 580 mm
Volumen total neto / *Total net capacity*	318 L (11 cu.ft)	318 L (11 cu.ft)
Peso neto / *Net weight*	75 kg	75 kg
Tensión nominal / *Voltage*	120V	120V
Frecuencia nominal / *Frequency*	60Hz	60Hz
Potencia total de entrada / *Total input power*	320 W	220 W
Corriente nominal / *Rated current*	3,3 A	2,75 A
Nivel de climatización / *Climate class*	ST	ST
Protección eléctrica / *Electrical class*	I	I
Carga refrigerante / *Refrigerant*	R134a, 135g	R134a, 135g

	ERHW405NSKW	EFU623NEKW
Dimensiones (A x P x H) / *Dimensions (W x H x D)*	698 x 1870 x 620 mm	880 x 1950 x 710 mm
Volumen total neto / *Total net capacity*	400 L (14 cu.ft)	618 L (22 cu.ft)
Peso neto / *Net weight*	90 kg	125 kg
Tensión nominal / *Voltage*	220V	120V
Frecuencia nominal / *Frequency*	50Hz	60Hz
Potencia total de entrada / *Total input power*	250 W	335 W
Corriente nominal / *Rated current*	1,6 A	4,5 A
Nivel de climatización / *Climate class*	N/ST	ST
Protección eléctrica / *Electrical class*	I	I
Carga refrigerante / *Refrigerant*	R134a, 145g	R134a, 250g

	EUC626NDHW	ERHW625NSKW
Dimensiones (A x P x H) / *Dimensions (W x H x D)*	880 x 1950 x 710 mm	880 x 1950 x 710 mm
Volumen total neto / *Total net capacity*	618 L (22 cu.ft)	618 L (22 cu.ft)
Peso neto / *Net weight*	125 kg	125 kg
Tensión nominal / *Voltage*	120V	220V
Frecuencia nominal / *Frequency*	60Hz	50Hz
Potencia total de entrada / *Total input power*	335 W	280 W
Corriente nominal / *Rated current*	4,0 A	2,6 A
Nivel de climatización / *Climate class*	ST	N/ST
Protección eléctrica / *Electrical class*	I	I
Carga refrigerante / *Refrigerant*	R134a, 250g	R134a, 215g

ESP

ENG

ANOTACIONES / NOTES

ESP

ENG

ANOTACIONES / NOTES